



**SVET
EVROPSKE UNIJE**

**Bruselj, 20. avgust 2013 (03.09)
(OR. en)**

**12128/1/13
REV 1**

**PUBLIC 53
INF 130**

REVIDIRANI DOPIS

Zadeva: MESEČNI PREGLED AKTOV SVETA, APRIL 2013

V tem dokumentu so navedeni akti, ki jih je Svet sprejel aprila 2013^{1 2}.

Med informacijami o sprejetju zakonodajnih aktov so:

- datum sprejetja,
- zadevna seja Sveta,
- številka sprejetega dokumenta,
- sklic na Uradni list,
- ustrezna pravila glasovanja, izid glasovanja in po potrebi razlaga glasovanja in izjave, objavljene v zapisniku Sveta.

¹ Razen nekaterih aktov omejenega obsega, kot so postopkovni sklepi, imenovanja, sklepi teles, ustanovljenih na podlagi mednarodnih sporazumov, nekateri proračunski sklepi itd.

² Pri zakonodajnih aktih, sprejetih po rednem zakonodajnem postopku, se datum seje Sveta, na kateri je bil zakonodajni akt sprejet, in dejanski datum zadevnega akta lahko razlikujeta, saj se za zakonodajne akte, sprejete po rednem zakonodajnem postopku, šteje, da so sprejeti šele po podpisu predsednika Sveta in predsednika Evropskega parlamenta ter generalnih sekretarjev obeh institucij.

Dokument vsebuje tudi informacije o sprejetju nezakonodajnih aktov, ki jih je Svet sklenil objaviti.

Ta dokument je dostopen tudi na spletnem mestu Sveta:

<http://consilium.europa.eu/documents/legislative-transparency/monthly-summaries-of-council-acts>.

Dokumenti, navedeni v pregledu, so dostopni prek javnega registra dokumentov Sveta:

<http://consilium.europa.eu/documents/access-to-council-documents-public-register?lang=sl>.

Opozoriti je treba, da je dokument informativnega značaja – verodostojni so samo zapisniki sej Sveta. Ti so na voljo na spletni strani Sveta:

<http://consilium.europa.eu/documents/legislative-transparency/council-minutes>.

INFORMACIJE O AKTIH, KI JIH JE SVET SPREJEL APRILA 2013			
Pisni postopek, zaključen 10. aprila 2013			
NEZAKONODAJNI AKTI			
AKT	DOKUMENT/IZJAVE		
Uredba Sveta (EU) št. 325/2013 z dne 10. aprila 2013 o spremembi Uredbe (EU) št. 36/2012 o omejevalnih ukrepih glede na razmere v Siriji UL L 102, 11.4.2013, str. 1–5	5017/13		
3234. seja Sveta Evropske unije (KMETIJSTVO IN RIBIŠTVO) 22. aprila 2013 v Luxembourggu			
ZAKONODAJNI AKTI			
AKT	DOKUMENT	PRAVILA GLASOVANJA	GLASOVANJE
Uredba Sveta št. 549/2013 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 21. maja 2013 o Evropskem sistemu nacionalnih in regionalnih računov v Evropski uniji (besedilo velja za EGP) UL L 174, 26.6.2013, str. 1–727	77/12	Kvalificirana večina	Vse države članice so glasovale za, razen: vzdržana: SL
IZJAVE:			
Izjava Komisije Komisija meni, da je treba člen 290 PDEU razumeti tako, da je pri pripravi in sprejemanju delegiranih aktov samostojna. Standardna uvodna izjava o strokovnem svetovanju iz skupnega razumevanja, o katerem so se dogovorile vse tri institucije, odraža to razlago. Komisija zato obžaluje, da uvodna izjava 16 odstopa od skupnega razumevanja.			

Izjava Slovenije

Slovenija že od vsega začetka podpira glavni cilj predloga uredbe Evropskega parlamenta in Sveta o Evropskem sistemu nacionalnih in regionalnih računov v Evropski uniji (ESR 2010). Večina pomislekov, ki jih je izrazila glede predloga Komisije, je bila obravnavana med dosedanjim postopkom. Doseženi kompromis je za Slovenijo zato skoraj povsem sprejemljiv.

Vendar pa v skladu z veljavno uredbo (Uredba ESR 1995, Uredba št. 2223/1996) za Slovenijo veljajo tako imenovana stalna odstopanja glede posredovanja naslednjih statističnih podatkov: BDP po proizvodnem pristopu, izražen v tekočih cenah po četrtletjih za leta 1995–1999; zaposlenost, izražena v opravljenih delovnih urah za leta 1995–1999; finančni računi za leta 1995–2001, javnofinančni odhodki glede na njihov namen za leta 1995–1999. Slovenija bo storila vse, kar je v njeni moči, da zbere manjkajoče statistične podatke in zapolni vrzeli, vendar to ne bo mogoče za vse navedene podatke. To še zlasti velja za finančne račune in javnofinančne odhodke glede na njihov namen. Viri, potrebni za zbiranje navedenih statističnih podatkov, niso na voljo in jih ni mogoče vzpostaviti za nazaj. Slovenija torej nikoli ne bo mogla zbrati teh statističnih podatkov in izpolniti zahtev iz te uredbe, zato se vzdrži.

Sklep št. 529/2013/EU Evropskega parlamenta in Sveta z dne 21. maja 2013 o pravilih za obračunavanje emisij in odvzemov toplogrednih plinov, ki nastanejo pri dejavnostih v zvezi z rabo zemljišč, spremembo rabe zemljišč in gozdarstvom, ter informacijah o ukrepih v zvezi s temi dejavnostmi UL L 165, 18.6.2013, str. 80–97	2/13	Kvalificirana večina	Vse države članice so glasovale za.
Uredba (EU) št. 525/2013 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 21. maja 2013 o mehanizmu za spremljanje emisij toplogrednih plinov in poročanje o njih ter za sporočanje drugih informacij v zvezi s podnebnimi spremembami na nacionalni ravni in ravni Unije ter razveljavitvi Odločbe 280/2004/ES (Besedilo velja za EGP) UL L 165, 18.6.2013, str. 13–40	1/13	Kvalificirana večina	Vse države članice so glasovale za.

IZJAVE:			
Izjavi Komisije Komisija je seznanjena s črtanjem člena 10 svojega prvotnega predloga. Da pa bi izboljšali kakovost podatkov in preglednost v zvezi z emisijami CO2 in drugimi informacijami, ki so pomembne za podnebje in povezane s pomorskim prometom, se Komisija strinja, da bo to vprašanje obravnavala v okviru prihodnje pobude za spremljanje, sporočanje in preverjanje emisij v ladijskem prometu, ki naj bi jo sprejela v prvi polovici leta 2013. Komisija namerava v zvezi s tem predlagati spremembo te uredbe." Komisija se zaveda, da bi bilo za zagotovitev ustreznega izvajanja Uredbe morda treba sprejeti dodatna pravila v zvezi z vzpostavitvijo, vzdrževanjem in spreminjanjem sistema Unije za politike, ukrepe in projekcije ter pripravo okvirnih evidenc toplogrednih plinov. Komisija bo v začetku leta 2013 preučila zadevo v tesnem sodelovanju z državami članicami in po potrebi predlagala spremembo Uredbe.			
Direktiva 2013/11/EU Evropskega parlamenta in Sveta z dne 21. maja 2013 o alternativnem reševanju potrošniških sporov ter spremembi Uredbe (ES) št. 2006/2004 in Direktive 2009/22/ES (Direktiva o alternativnem reševanju potrošniških sporov) UL L 165, 18.6.2013, str. 63–79	79/12	Kvalificirana večina	Vse države članice so glasovale za, razen: vzdržani: DE, ES
IZJAVE:			
Izjava Španije Odkar so bila sprejeta priporočila za leti 1998 in 2001, je Španija podprla vse pobude v zvezi z alternativnim reševanjem potrošniških sporov, pri čemer bo v skladu z danes sprejetim besedilom še naprej spodbujala ustanavljanje in razvoj organov za alternativno reševanje sporov (ARS). Vendar ne moremo sprejeti vsebine člena 13, v kolikor zahteva, da trgovci, ki so dolžni ali so se zavezali uporabljati organe ARS, informacije zagotavljajo dvakrat.			

Prvič, to obveznost ali zavezo morajo navesti na svojih spletnih straneh ter v vseh pogodbah ali splošnih pogojih. Drugič, to informacijo morajo ponoviti vsakič, ko zavrnejo pritožbo, ki jim je bila neposredno predložena. Poleg tega morajo v takšnih primerih znova navesti, ali bodo uporabili organe, kljub dejstvu, da so se v preteklosti k temu zavezali ali so jih dolžni uporabiti, kar pomeni, da je mogoče odgovoriti le pritrdilno. Po drugi strani morajo trgovci, ki se niso zavezali ali niso dolžni uporabljati organa ARS, zgolj navesti organe ARS, ki jih pokrivajo, ko zavrnejo pritožbo, ki jim jo je neposredno predložil potrošnik, pri čemer tudi navedejo, ali bodo organe uporabili ali ne, kar je v celoti njihova odločitev. Za izogibanje dvojni obveznosti, ki se s tem nalaga trgovcem, ki so se že zavezali k uporabi organov ARS, ne pa tudi tistim, ki tega niso storili, bodo prvi manj naklonjeni sprejemanju posredovanja organov ARS pred pritožbo. S tem se bodo izognili obveznosti zagotavljanja informacij na svojih spletnih straneh in v vseh svojih pogodbah. To bo nove trgovce tudi spodbudilo, naj se uporabi organov ARS ne zavežejo vnaprej in s tem poenostavijo zahtevo po informacijah, ki jim jo nalaga direktiva. S tem bi se lahko ogrozil namen direktive, tj. izboljšati maloprodajni notranji trg in zagotoviti pravna sredstva za potrošnike z ustanavljanjem organov ARS, razširjanjem njihove pokritosti in povečanjem njihove razpoložljivosti, poleg tega pa bi to lahko škodovalo krepitvi varstva potrošnikov v smislu dostopa do sodnega varstva. Španski sistem mediacije in arbitraže, ki se javno upravlja in financira, po 20 letih razvoja zajema celotno državo in vse gospodarske sektorje. Več kot 80 % pritožb, ki jih prejmejo naši organi ARS, prihaja iz podjetij, ki so se zavezala k njihovi uporabi in bodo zdaj na podlagi novega besedila morala informacije zagotavljati dvakrat. To vključuje velika telekomunikacijska podjetja, ki prejmejo približno 25 milijonov pritožb na leto in zagotavljajo storitve več kot 60 milijonom uporabnikov, ki prejemajo mesečne račune. Španija je izrazila podporo besedilu splošnega pristopa Sveta. Prav tako bi brez pomislekov sprejeli predlog iz prvotnega besedila Komisije, ki bi prispeval k izboljšanju ozaveščenosti o organih ARS, saj je od vseh trgovcev zahteval, da zagotovijo informacije o teh organih. Vendar se bomo iz prej navedenih razlogov vzdržali glasovanja o sprejetju direktive, saj ne moremo sprejeti končnega besedila člena 13.

Izjava Združenega kraljestva**v zvezi s posledicami člena 13(3) Direktive o alternativnem reševanju potrošniških sporov**

Združeno kraljestvo je zaskrbljeno, da bi uvajanje zahtev glede obveznih informacij v zvezi s tem za trgovce, ki ne nameravajo uporabljati alternativnega reševanja potrošniških sporov, vodilo do nejasnega položaja za trgovce in potrošnike, trgovcem nalagalo nepotrebna bremena ter povzročalo težave s skladnostjo in uveljavljanjem. Učinek te določbe bi morala Komisija tesno spremljati, prav tako pa bi moral biti pomemben del poročila o izvajanju direktive.

Izjava Združenega kraljestva

Svet je pozvan, naj sprejme predlog direktive o alternativnem reševanju potrošniških sporov ter spremembi Uredbe (ES) št. 2006/2004 in Direktive 2009/22/ES (Direktiva o alternativnem reševanju potrošniških sporov), pri čemer je pravna podlaga člen 114. Združeno kraljestvo meni, da člen 12 Direktive spada na področje uporabe člena 81 PDEU in da bi bilo treba zato vključiti sklicevanje na to pravno podlago iz Naslova V. Ker se člen 12 sprejema na podlagi Naslova V, Združeno kraljestvo meni, da bi bilo treba to določbo ločiti od direktive in jo vključiti v poseben instrument ali pa jo odstraniti iz besedila direktive. Ker Združeno kraljestvo sprejema politični cilj člena 12, se je odločilo za sodelovanje na podlagi Protokola št. 21 k Pogodbi o delovanju Evropske unije.

Uredba (EU) št. 524/2013 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 21. maja 2013 o spletnem reševanju potrošniških sporov ter spremembi Uredbe (ES) št. 2006/2004 in Direktive 2009/22/ES (Uredba o spletnem reševanju potrošniških sporov) UL L 165, 18.6.2013, str. 1–12	80/12	Kvalificirana večina	Vse države članice so glasovale za, razen: vzdržana: DE
Sklep št. 377/2013/EU Evropskega parlamenta in Sveta z dne 24. aprila 2013 o začasnem odstopanju od Direktive 2003/87/ES o vzpostavitvi sistema za trgovanje s pravicami do emisije toplogrednih plinov v Skupnosti (Besedilo velja za EGP) UL L 113, 25.4.2013, str. 1–4	11/13	Kvalificirana večina	Vse države članice so glasovale za, razen: vzdržana: PL

IZJAVE:

Izjava Poljske

Poljska je med pogajanjem nenehno izpostavljala, da je predlog sklepa Evropskega parlamenta in Sveta o začasnem odstopanju od Direktive 2003/87/ES Evropskega parlamenta in Sveta o vzpostavitvi sistema za trgovanje s pravicami do emisije toplogrednih plinov v Skupnosti, kot ga je predložila Evropska komisija, le delna rešitev problema, ki se je pojavil pri uporabi sistema trgovanja z emisijami v letalskem sektorju. Menimo, da bi najboljša rešitev morala zajemati vse lete, tj. lete v EU in iz nje ter lete znotraj EU. Poljska se bo glasovanja vzdržala, saj besedilo, dogovorjeno z Evropskim parlamentom, ne ponuja odgovora na naše pomisleke, temveč si prizadeva za olajšanje globalnih pogajanj o podnebjju.

Izjava Združenega kraljestva

Neposredne britanske kronske posesti, ki obsegajo Otok Man ter Bailiffovo okrožje Guernsey in Bailiffovo okrožje Jersey, priznavajo, da je namen "ustavitve ure" izboljšati možnosti za doseg globalnega dogovora v okviru ICAO, ki bo septembra 2013. Ta cilj odločno podpirajo. Priznavajo tudi, da je vključitev nekaterih tretjih držav (tj. čezmorskih in odvisnih ozemelj) koristna za pogajalsko stališče EU pred srečanjem ICAO.

Zato so neposredne britanske kronske posesti izjemoma pripravljene sprejeti nadaljevanje začasnega vključevanja v sistem EU ETS za letalstvo, kot je Komisija predstavila v predlogu "ustavitve ure", da se čim bolj izboljšajo možnosti za doseg globalnega dogovora v okviru ICAO.

V primeru, da septembra globalni sporazum v okviru ICAO ne bo dosežen, Združeno kraljestvo podpira mnenje vlad neposrednih britanskih kronske posesti, da izključitev odvisnih ozemelj iz začasnega odstopanja ne sme veljati kot precedenčni primer za katero koli naknadno ureditev, ki bi bila ali ne bi bila potrebna po izteku veljavnosti začasnega ukrepa.

Združeno kraljestvo v takem primeru (tj., če globalni dogovor v okviru ICAO ne bo dosežen) pričakuje, da se bo Komisija pred predložitvijo naslednjega predloga začasne ureditve "ustavitve ure" v celoti in pravočasno posvetovala z vsemi zainteresiranimi stranmi, vključno z neposrednimi britanskimi kronskimi posestmi.

Izjava Komisije

Komisija poudarja, da bi se morali prihodki, ustvarjeni z dražbo pravic za letalstvo v skladu s členom 3d Direktive 2003/87/ES porabiti za obvladovanje podnebnih sprememb v EU in tretjih državah, med drugim za zmanjšanje emisij toplogrednih plinov, za prilagajanje na vplive podnebnih sprememb v EU in tretjih državah, zlasti državah v razvoju, za financiranje raziskav in razvoja za blažitev in prilagajanje, tudi na področjih letalstva in letalskega prometa, za zmanjšanje emisij s prometom z malo emisijami ter za kritje stroškov v zvezi z upravljanjem sistema Skupnosti. Prihodke z dražbe bi bilo treba uporabiti tudi za financiranje prispevkov v Svetovni sklad za energetske učinkovitost in obnovljive vire energije ter za ukrepe za preprečevanje krčenja gozdov.

Komisija opozarja, da države članice obvestijo Komisijo o ukrepih, sprejetih na podlagi člena 3d Direktive 2003/87/ES o porabi prihodkov, ustvarjenih z dražbo pravic za letalstvo. Vsebinsko tega poročanja opredeljujejo posebne določbe iz Uredbe (EU) št. .../20131 o mehanizmu za spremljanje emisij toplogrednih plinov in poročanje o njih ter za sporočanje drugih informacij v zvezi s podnebnimi spremembami na nacionalni ravni in ravni Unije ter o razveljavitvi Odločbe št. 280/2004/ES. Nadaljnje podrobnosti bodo določene v izvedbenem aktu Komisije na podlagi člena 18 navedene uredbe.

Države članice ta poročila objavijo, Komisija pa bo o tem objavila skupne informacije Unije v preprosto dostopni obliki.

Komisija poudarja, da bi globalni tržni mehanizem, in sicer določitev mednarodne cene za emisije ogljika iz mednarodnega letalskega prometa, lahko poleg doseganja glavnega cilja, namreč zmanjšanja emisij, pripomogel tudi k zagotavljanju potrebnih sredstev za podporo mednarodnim ukrepom za ublažitev posledic podnebnih sprememb in prilagajanje nanje.

Stališče (EU) št. 3/2013 Sveta v prvi obravnavi z namenom sprejetja Uredbe Evropskega parlamenta in Sveta o živilih, namenjenih dojenčkom in majhnim otrokom, živilih za posebne zdravstvene namene in popolnih prehranskih nadomestkih za nadzor nad telesno težo ter razveljavitvi Direktive Sveta 92/52/EGS, direktiv Komisije 96/8/ES, 1999/21/ES, 2006/125/ES in 2006/141/ES, Direktive 2009/39/ES Evropskega parlamenta in Sveta ter uredb Komisije (ES) št. 41/2009 in (ES) št. 953/2009 UL C 170E, 15.6.2013, str. 1–27	5394/13	Kvalificirana večina	Vse države članice so glasovale za, razen: proti: DE vzdržana: UK
--	---------	----------------------	--

IZJAVE:

Izjava Zvezne republike Nemčije

Nemčija ne podpira zadevnega predloga uredbe o živilih, namenjenih dojenčkom in majhnim otrokom, in živilih za posebne zdravstvene namene. Nemčija je načeloma vedno zagovarjala spremembo evropske zakonodaje s področja dietetičnih živil. Po njenem mnenju pa predlagana uredba ne izpolnjuje v zadostni meri zastavljenih ciljev glede poenostavitve in izboljšanja ter daljnosežne uskladitve zakonodaje na tem področju.

Nemčija je zlasti mnenja, da nova uredba ne upošteva ustrezno posebne ravni varstva, ki jo potrebujejo najbolj občutljive ciljne skupine. Z vidika preventivnega varovanja zdravja je po njenem mnenju problematično dodajanje posebnih snovi brez omejitev, ki se jih dodaja živilom, zajetim z uredbo, zaradi njihovega hranilnega ali fiziološkega učinka.

V zvezi s tem Nemčija med drugim meni, da gre za nerazumljivo razhajanje med strogimi zahtevami iz uredbe o zdravstvenih trditvah glede znanstvene utemeljenosti navedb v okviru prehranskega in zdravstvenega oglaševanja živil na eni strani ter znatno nižjimi zahtevami glede zdravstvenega varstva potrošnikov v zvezi z živili za posebne zdravstvene namene na drugi strani.

Predlagana uredba poleg tega ne vsebuje več prvotno predvidenega postopka odobritve za razširitev seznama dovoljenih snovi, tako da je dodajanje do sedaj še neobravnanih snovi na seznam mogoče le na pobudo Evropske komisije. Nosilec živilske dejavnosti tako ne more več po jasno urejenem postopku zahtevati, da se snov doda na seznam, in tako zagotoviti pravne varnosti za inovacije. Nova uredba tako ne spodbuja inovacij.

Izjava Združenega kraljestva

Združeno kraljestvo podpira cilj v zvezi s poenostavitvijo zakonodajnega okvira za živila za ranljive skupine prebivalstva in meni, da predlagano besedilo v veliki meri dosega ta cilj, vendar pa ne podpira uporabe delegiranih aktov za spreminjanje seznama Unije o snoveh, zato predloga ne more podpreti. Odločitve o odobritvi posameznih snovi bi bilo treba sprejemati z izvedbenimi akti na podlagi postopka pregleda iz Uredbe (EU) št. 182/2011. Uporaba delegiranih aktov v zadevnih primerih ne sme biti precedens za druga področja politike o živilih.

NEZAKONODAJNI AKTI	
AKT	DOKUMENT/IZJAVE
Sklep Sveta o stališču, ki se sprejme v imenu Evropske unije za enajsto konferenco pogodbenic Baselske konvencije o nadzoru prehoda nevarnih odpadkov preko meja in njihovega odstranjevanja, glede sprememb seznama odpadkov iz Priloge IX (seznam B) k tej konvenciji	8033/13
Sklep Sveta o stališču, ki se v imenu Evropske unije sprejme na šestem zasedanju Konference pogodbenic Stockholmske konvencije o obstojnih organskih onesnaževalih, glede predloga za spremembo prilog A in B	8035/13
Sklep Sveta o predložitvi predloga za vključitev dodatne kemikalije v Prilogo A k Stockholmski konvenciji o obstojnih organskih onesnaževalih v imenu Evropske unije	8036/13
Sklep Sveta o določitvi stališča, ki se sprejme v imenu Evropske unije v okviru šestega zasedanja Konference pogodbenic Rotterdamske konvencije glede sprememb Priloge III k Rotterdamski konvenciji o postopku soglasja po predhodnem obveščanju za določene nevarne kemikalije in pesticide v mednarodni trgovini	6394/13
Sklep Sveta z dne 22. aprila 2013 o podpisu Sporazuma med Evropsko unijo in Švicarsko konfederacijo o sodelovanju pri uporabi njunega konkurenčnega prava v imenu Evropske unije UL L 117, 23.4.2013, str. 6–6	12513/13

Sklep Sveta z dne 22. aprila 2013 o smernicah za politike zaposlovanja držav članic UL L 118, 30.4.2013, str. 21–22	7116/13
Priporočilo Sveta z dne 22. aprila 2013 o vzpostavitvi jamstva za mladino UL C 120, 26.4.2013, str. 1–6	7123/13
Izvedbena uredba Sveta (EU) št. 372/2013 z dne 22. aprila 2013 o spremembi Izvedbene uredbe (EU) št. 1008/2011 o uvedbi dokončne protidampinške dajatve na uvoz ročnih vozičkov za premeščanje palet in njihovih osnovnih delov s poreklom iz Ljudske republike Kitajske, po delnem vmesnem pregledu v skladu s členom 11(3) Uredbe (ES) št. 1225/2009 UL L 112, 24.4.2013, str. 1–9	8162/13
3235. seja Sveta Evropske unije (SPLOŠNE ZADEVE) 22. aprila 2013 v Luxembourg	
NEZAKONODAJNI AKTI	
AKT	DOKUMENT/IZJAVE
2013/278/EU: Sklep Evropskega parlamenta in Sveta z dne 21. maja 2013 o uporabi Evropskega sklada za prilagoditev globalizaciji v skladu s točko 28 Medinstitucionalnega sporazuma z dne 17. maja 2006 med Evropskim parlamentom, Svetom in Komisijo o proračunski disciplini in dobrem finančnem poslovanju (vloga EGF/2011/023 IT/Antonio Merloni SpA, Italija) UL L 160, 24.4.2013, str. 13–13	6985/13

2013/276/EU: Sklep Evropskega parlamenta in Sveta z dne 21. maja 2013 o uporabi sredstev Evropskega sklada za prilagoditev globalizaciji v skladu s točko 28 Medinstitucionalnega sporazuma z dne 17. maja 2006 med Evropskim parlamentom, Svetom in Komisijo o proračunski disciplini in dobrem finančnem poslovanju (vloga EGF/2011/010 AT/Austria Tabak, Avstrija) UL L 160, 24.4.2013, str. 11–11	7289/13
2013/277/EU: Sklep Evropskega parlamenta in Sveta z dne 21. maja 2013 o uporabi Evropskega sklada za prilagoditev globalizaciji v skladu s točko 28 Medinstitucionalnega sporazuma z dne 17. maja 2006 med Evropskim parlamentom, Svetom in Komisijo o proračunski disciplini in dobrem finančnem poslovanju (vloga EGF/2011/016 IT/Agile, Italija) UL L 160, 24.4.2013, str. 12–12	7291/13
2013/191/EU: Izvedbeni sklep Sveta z dne 22. aprila 2013 o dovoljenju Latviji, da uvede posebni ukrep, ki odstopa od točke (a) člena 26(1) ter členov 168 in 168a Direktive 2006/112/ES o skupnem sistemu davka na dodano vrednost UL L 113, 25.4.2013, str. 11–12	7184/13
2013/193/EU: Izvedbeni sklep Sveta z dne 22. aprila 2013 o dovoljenju Francoski republiki, da v skladu s členom 19 Direktive 2003/96/ES uporabi diferencirane ravni obdavčitve pogonskih goriv UL L 113, 25.4.2013, str. 15–16	7529/13

IZJAVE:	
Izjava Komisije V zvezi s predlogom Komisije za sklep Sveta, s katerim se v skladu s členom 19 Direktive 2003/96/ES Franciji odobri uporaba znižane ravni obdavčitve neosvinčenega bencina in plinskega olja, ki se uporabljata kot pogonsko gorivo, Komisija ugotavlja, da so bile iz njenega predloga črtane (ali nadomeščene), in sicer v naslovu in tretji uvodni izjavi, navedbe glede "znižanj" nacionalne ravni obdavčitve kot predmeta dovoljenja ter navedba, da člen 19 Direktive 2003/96/ES kot pravna podlaga predloga zajema takšna znižanja, ne pa tudi povečanja zadevne nacionalne ravni. Komisija tudi ugotavlja, da normativni del besedila ni bil spremenjen in da se v njem pravilno navajajo "znižane stopnje" ali le "znižanja". Zato meni, da sklep v tej obliki zajema izključno znižanja nacionalne ravni obdavčitve. Vseeno pa se ne strinja z navedenimi spremembami predlaganega besedila, saj se z njimi nadomeščajo ali črtajo elementi, ki koristijo pravni jasnosti.	
2013/192/EU: Izvedbeni sklep Sveta z dne 22. aprila 2013 o dovoljenju Francoski republiki, da v skladu s členom 19 Direktive 2003/96/ES uporabi znižano stopnjo obdavčitve neosvinčenega bencina, ki se uporablja kot pogonsko gorivo in se uporablja v departmajih na Korziki UL L 113, 25.4.2013, str. 13–14	7527/13
Sklepi Sveta o Hrvaški	8449/13
Skupna izjava o partnerstvu za mobilnost med Kraljevino Maroko ter Evropsko unijo in njenimi državami članicami	6139/13 ADD 1 REV 3
IZJAVE:	
Izjava delegacije Združenega kraljestva Združeno kraljestvo pozdravlja sklenitev partnerstva za mobilnost z Marokom. Sodelovali bomo v partnerstvu in v prilogi k politični izjavi je jasno navedena naša ponudba, da z Marokom sodelujemo zlasti na področju upravljanja meja. Ker je politična izjava nezavezujoča, ukrepi, sprejeti v okviru takšnega partnerstva, pa prostovoljni, želi Združeno kraljestvo pojasniti svojo namero, da ne bo sodelovalo pri posebnih določbah v zvezi s prenosljivostjo socialnih prejemkov (iz odstavkov 10 in 11 politične izjave).	

2013/334/EU: Sklep Sveta z dne 25. junija 2013 o stališču, ki ga je treba v imenu Evropske unije sprejeti v Skupnem odboru EGP glede spremembe Priloge XXI k Sporazumu EGP (statistika) UL L 177, 28.6.2013, str. 27–28	6911/13
2013/335/EU: Sklep Sveta z dne 25. junija 2013 o stališču, ki se v imenu Evropske unije sprejme v Skupnem odboru EGP, glede sprememb Protokola 31 k Sporazumu EGP o sodelovanju na posebnih področjih, za katera ne veljajo štiri temeljne svobode UL L 177, 28.6.2013, str. 29–30	6914/13
Sklep Sveta o stališču, ki ga je treba v imenu Evropske unije sprejeti v Skupnem odboru EGP glede sprememb Priloge II (Tehnični predpisi, standardi, preskušanje in certificiranje) k Sporazumu EGP	6970/13
3236. seja Sveta Evropske unije (ZUNANJE ZADEVE) 22. aprila 2013 v Luxembourg	
NEZAKONODAJNI AKTI	
AKT	DOKUMENT/IZJAVE
Uredba Sveta (EU) št. 325/2013 z dne 10. aprila 2013 o spremembi Uredbe (EU) št. 36/2012 o omejevalnih ukrepih glede na razmere v Siriji UL L 102, 11.4.2013, str. 1–5	5017/13

Svet Sveta o stališču Evropske unije v pridružitvenem odboru EU-Alžirija glede izvajanja določb o industrijskih izdelkih v skladu s členoma 9 in 11 Evro-sredozemskega pridružitvenega sporazuma med Evropsko skupnostjo in njenimi državami članicami na eni strani ter Ljudsko demokratično republiko Alžirijo na drugi strani	7561/13
2013/331/EU: Sklep Sveta z dne 22. aprila 2013 o stališču, ki se zavzame v imenu Evropske unije glede sprejetja poslovnikov Odbora SGP, Odbora za carinsko sodelovanje in Skupnega odbora za razvoj iz Začasnega sporazuma o določitvi okvira za sporazum o gospodarskem partnerstvu med državami vzhodne in južne Afrike na eni strani ter Evropsko skupnostjo in njenimi državami članicami na drugi strani UL L 177, 28.6.2013, str. 1–2	7768/13
Sklep Sveta 2013/182/SZVP z dne 22. aprila 2013 o spremembi Sklepa 2011/137/SZVP o omejevalnih ukrepih zaradi razmer v Libiji UL L 111, 24.4.2013, str. 50–51	7319/13
Izvedbena uredba Sveta (EU) št. 364/2013 z dne 22. aprila 2013 o izvajanju člena 16(2) Uredbe (EU) št. 204/2011 o omejevalnih ukrepih glede na razmere v Libiji UL L 111, 24.4.2013, str. 25–26	8390/13
Izvedbeni sklep Sveta 2013/185/SZVP z dne 22. aprila 2013 o izvajanju Sklepa Sveta 2012/739/SZVP o omejevalnih ukrepih proti Siriji UL L 111, 24.4.2013, str. 77–100	8385/13

Izvedbena uredba Sveta (EU) št. 363/2013 z dne 22. aprila 2013 o izvajanju Uredbe (EU) št. 36/2012 o omejevalnih ukrepih glede na razmere v Siriji UL L 111, 24.4.2013, str. 1–24	8386/13
Sklep Sveta 2013/186/SZVP z dne 22. aprila 2013 o spremembah Sklepa 2012/739/SZVP o omejevalnih ukrepih proti Siriji UL L 111, 24.4.2013, str. 101–102	8442/13
Sklep Sveta 2013/183/SZVP z dne 22. aprila 2013 o omejevalnih ukrepih proti Demokratični ljudski republiki Koreji in razveljavitvi Sklepa 2010/800/SZVP UL L 111, 24.4.2013, str. 52–74	7778/13
Sklep Sveta 2013/189/SZVP z dne 22. aprila 2013 o ustanovitvi Evropske akademije za varnost in obrambo (EAVO) in razveljavitvi Skupnega ukrepa 2008/550/SZVP UL L 112, 24.4.2013, str. 22–29	6477/13
Sklepi Sveta o Iraku	8675/13
Sklep Sveta 2013/184/SZVP z dne 22. aprila 2013 o omejevalnih ukrepih proti Mjanmaru/Burmi in razveljavitvi Sklepa 2010/232/SZVP UL L 111, 24.4.2013, str. 75–76	8354/13
Sklepi Sveta o Mjanmaru/Burmi	8691/13
Sklepi Sveta o Maliju	8307/13

**INFORMACIJE O AKTIH, KI JIH JE SVET SPREJEL
APRILA 2013**

Pisni postopek, zaključen 25. aprila 2013

NEZAKONODAJNI AKTI

AKT	DOKUMENT/IZJAVE
Sklep Sveta 2013/201/SZVP z dne 25. aprila 2013 o spremembi Sklepa Sveta 2010/231/SZVP o omejitvenih ukrepih proti Somaliji UL L 116, 26.4.2013, str. 10–12	8528/13
2013/236/EU: Sklep Sveta z dne 25. aprila 2013 naslovljen na Ciper o posebnih ukrepih za ponovno vzpostavitev finančne stabilnosti in trajnostne rasti UL L 141, 28.5.2013, str. 32–36	8609/13